大清光緒十九年

第三千六百十二號

叻報

（本館開設在舊巴虱口門牌第廿一號）

西一千八百九十三年十一月廿七號拜一

凡閱報者每月報價一元每日零沽每張五仙

凡刊告白第一日每字一占第二日以下每字半占

癸巳十月二十日

本館新聞除禮拜外日出一紙　諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦鉛書裁紙各機器以待與　各官商刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人辦印工藝甚精所有中西文字均能刊印並有石版印字大小機器均用精工刊印工緻絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜冉

本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有譭屬成文以及支離費解著概不登報嗣後　諸翁來札尙祈自諒更須寫眞爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹白

收眼界明

○啟者本館向　各寶號收取報費目均用陳文山一手經理而收單蓋有敝報館圖章正印並有號簿爲憑茲特聲明嗣後本館收取數項若無以上所列之憑幸勿慨交若果輕信妄交是爲自悞不干本館之事特此聲明　本館謹啟

甲午年月份牌發售

○啟者甲午年中西月份牌本館現經印竣不但凝時氣節俱備外燦而且字畫玲瓏印工潔淨殊堪悅目無論素面着色均任選求　諸君賜用請即移　玉雲臨至或函查覆詰則價值更從廉取特此佈告　本館謹啟

新印電報冊出售

○啟者本館前者新印電報冊號碼整然有稍齊當是以一經印就購者莫不恐後爭先閱時未久早已一律沽清日來尙時有人到本館詢沽慨無以應茲再將前新有號碼編次均已細心校不舛毫釐而且精益求精較於前者所沽之冊尤爲詳備　諸君如欲選購者請移　玉至本館面商爲盼　本館告白

論金山衞艮章程之善

嘗讀紀曉嵐詩至可憐作客身如燕處處逢人避不遑未嘗不慨然興歎而棖觸作客之難也我　朝自通商以來往金山一埠者駢肩累迹不可縷數當其辭故土涉重洋舉凡室家團聚之歡賓朋過從之雅徒結想於暮雲春樹中黯然銷魂孰過於此問其所以跋涉之故無非爲衣食之計俯仰之資耳牧馬悲鳴胡笳互動置身其際正宜敬而無失恭而有禮使四海之內親如兄弟亦固其所詎容恃氣憑陵歃盟結黨私立堂號挾嫌逞兇而自取罪戾哉査金山堂號之設多歷年所始緣開埠之始就地謀食者聯袖成帷揮汗如雨林林焉總總焉而實繁有徒其時未設華官愚民無識假名聯絡遂於會館公所而外合同姓異姓表盟歃血私立堂名偶因微嫌互相械鬥甚至多財之商大腹之賈亦往往因其挾制誤入其中經派駐金山總領事黎君榮耀自涖任後迭承憲諭會商洋官添設巡捕房駐紮保護復集會館董議懸格章程其時人心畏懾此風稍息風聲鶴唳杭枕無驚然積重難除鄉魯閩聲時入於耳實核其弊則以匿名揭帖爲先畫揑陷良善亂政惑民皆由此始若不亟爲嚴究職爲亂階其次莫甚於保單一事凡匪徒逞兇類皆恃保單爲護符械鬥傷人到堂審訊之時本屬罪無可逭而各商代爲取保使得游行於光天化日之中而晏然無事因是其胆愈壯其禍愈深勢不至以金革爲衽甲胄爲裳互相殘害而不止外此華人承批樓主知情濫租亦一大患蓋匪徒逞兇未事則借此以謀計敗事則藉此以藏身與紂之爲逋逃主者亦復何異有心人是用隱憂矣故職斯任者衞艮之舉而不能恝然去諸懷也然欲衞艮非集鉅款則賞格無資終成畫餅刻聞領事黎君傳集金山中華會館紳董呂權陳大照輩遵由各館各舖捐集懸格緝兇專款二萬五千元刻已收齊繳存會館擬由各館分擬殷商生息備用復定賞格畧謂無拘華洋人等有能拏獲在本埠殺門眞兇到堂審訊指証定罪者首等兇殺拏獲一名給花紅六百大元二等兇殺給花紅四百大元三等兇殺給花紅二百大元若因拿凶驗命者每名給安家銀六百大元因拿凶致傷者分別輕重集衆公議懸賞之下必有勇夫雖有卞莊之勇荊卿之胆連山之黨白案之兇行自絕矣獨是職無專責事有難成督辦者非有會館紳董不可也協理者非有鋪大商不能也巡捕者非倚洋兵綠衣不得也乃衞艮章程早已見及矣然此臨事之遏制終非先事之預防計惟有將入會諸人限以時日許其一律到會館報明退出墳窩格式庶幾艮莠攸分且錄一冊內互相保結密轉稽查方見澄徼乃衞艮章程纔晰言之其衞艮之善機可想見況復與洋官會商及中華會館續議無法不備無美不臻縣商日之所謂升旗約侶貼紅聚衆者趁此機會可乘之際各有回頭登岸之思始之以有堂爲榮者此時則以有堂爲辱矣所可慮者出堂之人或因族小姓微被人欺侮輒喚奈何乃據衞艮章程有云胆敢恃強凌弱挾制謀害等情定將該人從嚴究辦舉凡黨惡構禍者一律嚴懲盡莠盡無過於此未嘗不欲鎮事之關心紳董之協力有以開其始而吾粵孝制軍酌核給示互校立案有以繼其終自茲以往衞艮一行從此工者爲工賈者爲賈富星房鼎之餘開對雪月風花而間訊促膝話舊把酒談心處異地之淒寂談故鄉之風景途人骨肉歡若一家樂可知矣所願在埠工商仲劃　大憲之善政默體紳董之善懷而善始善終是亦鄙人所深望也夫

香帥卒以大力持之不爲浮嘗所惑盡心竭誠卒底於成近日所出之布漸多武漢一帶商人爭先購買未能一一備應此非成效之可見者哉向使廢於半途不竟其緒又安有今日之興利乎觀鄂事而知辦事之不可無人橫覽六合不能不發才難之歎矣

埃及電音 ○十七日英京發來電報云西明年埃及國進支欵項現經核定計其進欵除支銷外尚可存銀五十萬磅之譜云

非洲電報 ○十七日英京發來電報云茲據北阿非利加公司之兵官所稱馬打迷呂之匪黨經潰散而勢蹙年制伯長及其從人等亦經走逝今英將巳窮追該酋想早晚即能弋獲矣

風電兩述 ○連日接香港來電發言颶風之事昨接香港電報稱此風已至中國海面之東境而其風係由東北而趨云香港來電又入稱七洲洋面已起西北風其勢頗爲勁厲云云

荷船救出 ○巴刺士戰船承命往救荷船鴉勝尾里一事經列前報茲悉該戰船於昨午業經回叻據報已將荷船拯出迨越一點鐘之久該荷船亦巳行抵叻中矣

新金山照會 ○新金山爵者定例限禁華人入口各節經列前報茲悉該處國家現經咨照本埠輔政使司其大意謂該處所定華人入口之律業經更改嗣後輪船到埠按照船冊其船每至五百噸大始准裝載華人一名故特求本坡輔政將情通知屬下諸華人俾免冒昧前往至累一番卒費云

小呂宋來函 ○小呂宋來信云該處國家業經出令與呂宋羣島地方有司命其嚴查各屬諸華人住屋如有未償人稅隱匿家中者即將其人逐出境外云云按小呂宋近來餉項支絀異常而飛獵邊羣島復日益陵替故有欲將其棄去之意今所以嚴查人稅者殆亦緣庫儲空匱不得不然也

鷹蛇相纏 ○前日本報曾登有虎鱷兩傷一則意謂其一在水一在山本不相涉而竟兩傷已足奇矣不謂茲閱美國西字報登有鷹蛇相纏一節竟與之遙遙相對者可見天下之事無獨必有偶矣亟譯之以資談柄美報云美國某山之麓有洞焉乃鷹鷂之巢穴也生斯育斯千百爲羣而無所得食日惟徘徊於長林豐草間擇蛇以爲糧居民以其與人無患與世無爭也亦相安而不嚴逐該處有蛇一種其身若鞭其形如蟒士人象形而名之爲馬鞭蛇性最狡獪苟有捕之者則糾身相纏受其毒者靡不垂斃日者有童子數人獵于曠野陡聞密林有聲瑟瑟繼而嘎然長鳴仰視有巨鷹口啣小蛇翱翔而上直沖霄漢未幾鷹漸歛一翼搖搖欲墜或上或下其鳴甚哀半晌翻然墜地寂然不動羣童上前察看則鷹被蛇纏翼爲之折而口猶啣蛇未釋童於是享漁人鷸蚌之利持之以歸

竊賊傷人察結 ○閩人張豆在小坡練霄得力街因偷入鄰廖拉淌督務之屋爲督務所覺執獲豆竟以刀傷其兩手并傷及其同居翎嗎兩手鳴捕逮案各情經登前報茲悉十五日經堅活兩太守在正堂會審太守判以張豆行竊尚敢持刀傷人實屬兇頑不法着監禁一年滿後又須有人担保一年內不再犯事若無人担保尚須監禁一年計共兩年云

童子行騙 ○昔人編十二樓說部中載有貝去戎者少時即具馬扁兒之才其神出鬼沒之機令人不可思議後見歸止慢因而棄邪就正此雖文人遊戲筆墨然亦足見諺所謂有計不在年紀多特惜其心思不爲正用耳昨有生長本坡之婦人帶同其子赴捕房報稱其子陳裕秋年十一歲在某學堂讀書回家時道經武吉巴梭遇有不知名之孖籍人小孩約十三四歲手携竹籃賣花與其子面善在該處騎樓下向其子云爾手帶金釧向何處打造請借我往某店仿照此式打造一隻爾在此代我看守花籃何如其子無知時爲所愚因脫而付之詎一去不回視其籃中祇有鋼鐲一角二占後其子痛哭歸家細查情由始知被騙茲故特來報案請爲查緝而其金釧則値銀至十元云

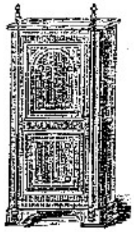
瘋人送院 ○近來叻地瘋癲之症一旬之閒竟有十餘人意者天時之不正地氣之使然人事之不臧耶不然何其如是之多也十五日下午四點鐘時有潮人許觀珠者不知因何患有失心之症在大坡街道手之舞之足之蹈之時而爲貓鷹哭時而作鸛鶴笑不啻如狂士之盲空一世旁若無人之槪也者嗣爲五百零二號暗拉油差扭住送入國家癲院醫治云

冤孽讕言 ○輪迴果報之說儒者不道然有言之鑿鑿可據此則不得不泚筆記之以符新聞之體例昨有友人來自廈門云聞之安溪縣湖口鄉人名高怡者其妻廖氏於上月十二日生有鱷魚一尾長約一尺後解高怡以桶裝送溪流圉圉洋洋悠然而逝云先是怡有堂兄弟名松者與怡同來南洋住在荷屬吧眼地方捕魚爲業頗有積蓄不料去年三月間松因出海爲鱷所噬怡痛其兄之被害也因訪得巴東甘公勿突地方有穆拉油術士名亞山者聘之來焚符念咒果捕得黃色鱷魚一尾亞山命高怡報仇怡遂舉刀將該魚切爲肉醬投諸海濱詎怡是夜覺得寒熱之症合眼時忽夢見所殺鱷魚向其索命謂爾兄非我所噬竟爾取償於我桃僵李代實所不甘云云怡驚醒起即收拾行囊附輪回閩此去年四月間事也怡到家後至八月初始愈十二月其妻廖氏有娠至今年九月臨盆詎鱷魚向之投胎以圖報仇幸怡解事見幾不戕其生命否則再添一重冤孽恐後來愈難解脫矣按此事雖屬不經其情尙近於理天下之大何奇不有亦惡得以事不經見遂目之爲子虛烏

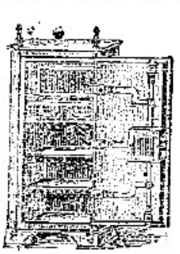
三品出售

其酒係白頭三品[illegible]　諸君莫不稱其香美[illegible]有無恥之徒[illegible]本[illegible]三品[illegible]樣式設圖[illegible]混[illegible]諸君諸買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭[illegible]華字新[illegible]也外面有始無假若此字樣館[illegible]假冒請爲細認[illegible]此佈
聞　大英一千八百八十五年十二月十九號
明噶也公司謹啟

馳名鐵櫃發售



嘗思營生之道所最要者則箱[illegible]其式則[illegible]爾然必須有[illegible]善[illegible]始能[illegible]本行[illegible]所以[illegible]　諸公之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫃久已馳名於外方一帶而於[illegible]則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫃已有三十年之久其製法爲堅固保能避火且其鎖鑰甚妙斷非盜賊等所能鬭開其櫃全身均用鋼鐵成並無雜以木料且鐵櫃自製至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各欵大小不一而價値則約一百兩至四百兩凡用之者可保其不受焚燒卽火災亦無所損本行之鐵櫃實爲助拔諸華商所喜讚而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈俾
諸君有惠顧者請卽玉臨選購爲盼
大英一千八百八十九年十一月廿八號



明噶也洋行謹啟　天

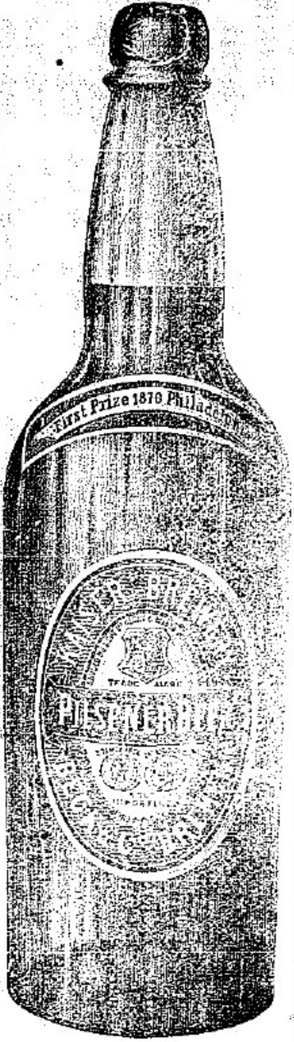
烏密酒發賣

啟者本行向由英國督辦各種英酒來申發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到鐵爾士斗雲字號之狗頭牌烏密酒到申廠而此酒香與異常不獨飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也　諸君光顧應細看以上所列之狗頭標記不致誤買甚相宜焉　諸君有欲點飲者請至本行取用可也此佈
大英一千八百八十八年八月十五號　明噶也洋行啟

法國爾上蜂窠標萬鶴泡酒出售

敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬鶴泡酒來申發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙無窮今市上所有萬鶴泡酒無有能出其右者誠佐觴中妙品也至此酒徵本公司一家沽出餘無別家且售　諸君光顧請細認蜂窠標頭爲記進細辨香味方不致誤價甚相宜倘有賜顧之爵請移玉至　惠臨沽買是幸
大英一千八百八十八年六月二十號
大淸光緒十四年五月十一日
明噶也公司謹啟

蜜酒發售



啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來滬發售其酒甚佳茲將標頭印出　諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標酒希圖目魚混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加鐵烙鎖匙形以示分別倘　諸君有知有人假冒到請本行報明卽謝花紅銀二百大元經官訊定卽能給發斷不食言再此酒不能販往
加勝吧　三寶瓏　泗里末
望加錫　檳榔嶼　日裡等處其他各埠均能運往並此佈　聞
明噶也洋行謹啟　天

大英一千八百九十三年五月廿六號
大淸光緒十九年四月十一日

實勝越國家招承當碼示

○實勝越爲政使司麥　爲招商承餉事照得實勝越全境之當碼茲欲招商承辦此碼所轄之境係由丹戎噶邑至沙勝比內中各港皆在其內而實勝越上游各村舍亦在其內至承充此碼者係以三載爲期由一千八百九十四年然哇里月一號即華本年十一月二十五日起算爲此示仰商民人等一體知悉汝等如有欲入票承充此碼者其票可於西本年十二月一號即華本年十月二十四日以前寫就外用火漆封固寄交本署以憑選擇倘有欲知此中詳細情形者可至叻嘜代理人巴智申西豐洋行詢問便能知悉各宜踴躍幸無觀望特示

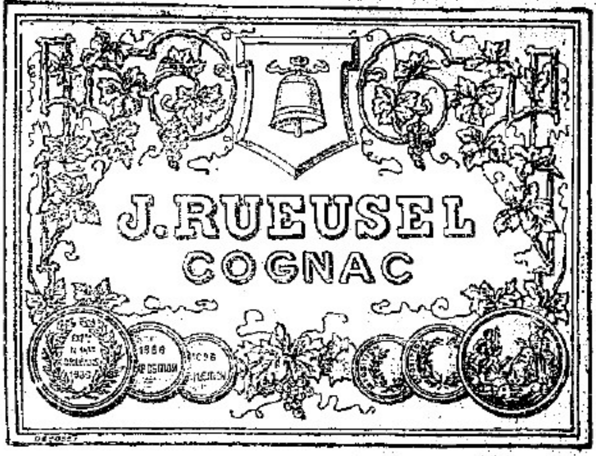
大英一千八百九十三年九月廿二號　光緒十九年八月十三日　示

參加里實打公司告白

○啟者本行常有辦來所用各物及機器所需各物出售各貨均由歐洲辦至最爲上品新者凡磅碼皆足數並無短欠並有辦來所用帆里幔纜各物均用頂上帆布以機器縫就且價甚相宜并有越南土公司VVO牌首尺威士技酒出售每箱計十二樽價銀大元又威仁乃三品酒大樽者每箱十二樽價銀十五元中樽者每箱二十四樽價銀十六元小樽者每箱四十八樽半價銀十七元又酒嚹標之白蘭酒大尊者每箱四羅半價銀九元小尊者每箱八羅半價銀八元又頂上署西里酒大尊者每箱十二尊價銀十元此酒均屬上品香味勝常　諸君合意祈早　王顧並請光顧爲盼

大英一千八百九十一年十二月廿六號　參加里實打公司啓

頂上鐘鏢　萬蘭池酒發兌

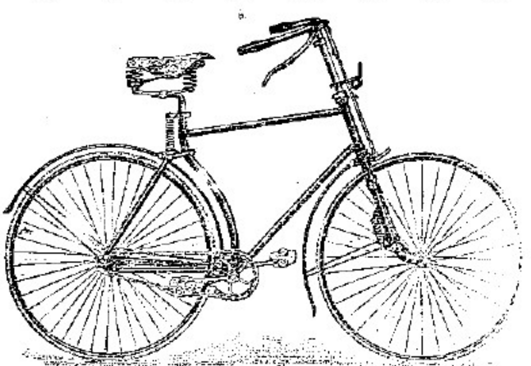


啟者本公司近由歐洲辦到頂上萬蘭池酒來叻發售其庄係件鐘標香味異常芳烈凡經酣飲者莫不盛稱此酒之佳茲特將此酒票列登告白俾閱　諸君賜顧請至萬士兄弟洋行隔鄰櫃上本公司選購其所細認此標并有華字小票黏於樽上方不致誤特此佈聞

大英一千八百九十三年八月五號

新嘉坡峇知里彌天公司謹啟

新到脚踏快車發賣



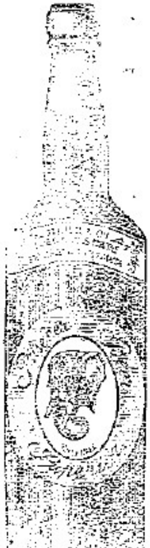
啟者本行曾謝雲知里公司所製之足踏自行快車出售係論雙輪三輪各式俱備且復最爲輕便行走如飛而車輪復以一寸半厚之樹乳裹之能令行動無聲且不至損及車輪而坐位亦甚自然乘坐此車出遊最爲利便即英國太子及俄皇亦用其車則其靈捷可知　諸君賜顧請朗玉臨選沽爲盼

大英一千八百九十二年十一月廿六號

參加里實打公司謹啟

象頭標蜜酒出售

啟者本公司由歐洲督辦象首標皁先那嚳酒來叻專爲實得力醫仕商所用此酒氣味香醇且能□厥解渴於實得力紳士最屬相宜洵合醫生所用義特將其[illegible]中俾醫生一覽而知挨式爾



取倘蒙　光顧請至舊巴虱街萬興號右鄰本司公細認象首標爲記庶不致誤價極平售特啟

新嘉坡致遠貿公司謹啓

大英一千八百九十三年元月二十一號

石料出售

啟者本號設在廿公廊大帘橋頭部華民政務司署後街第三十九號門牌常有柔佛所產各種石料出售如欲購買石料古石灰石石等均無不備此石與國家所用者無異且價甚相宜　諸君賜顧祈移玉惠臨議沽爲盼特此佈聞

大清光緒十八年十二月初七日

大英一千八百九十二年十一月廿五號　□成號黃清泉謹白　天

柔佛某乙處得銀六十元赴賭場爲孤注詎料五木無靈三戰三北將斬押之銀全行輸去遂卸歸家向甲云其女被拐訪聞押在某乙處須備銀六十元生贖其夫信之隨卽握櫓贖回歸經甲查知係李自己所爲因向其盤詰李知情事敗露無顏相向竟于十七日逃去現在甲偵騎四出尚無踪跡云噫以賭之故而至女押身逃累其夫人財兩失如李氏者豈非忍心害理之尤者乎諺云最毒婦人心觀於李氏而益信

命案定罪　○粤人梁亞勒刃斃妓女梁亞連一案於十七日巳在臬堂訊定是日提案到堂訊問供詞之際該兇梁亞勒曾有二次對臬憲及陪審諸員等備譜祭以吾爲有罪卽怨判以極刑自願速亡不欲入受羈禁之苦也其言如此迨訊畢後陪審諸員退議有頃卽出而覆稱有罪臬憲乃援例定判以故殺論罪以繯首之刑今此案業經定擬若果制軍批准卽可以明正典刑矣查勒中案牘其判以極刑者實不多庭確西一千八百九十一年曾見一起至於今日始復見之然己閱兩年有奇於此觀之亦可見英國改刑之寬厚矣

刧匪繯首　○昨有友人由吧城來叻云有閩人某甲在該處離城三英里之遙名廿㕘峇路地方開設布店八月廿八夜十二點鐘之際突有嗎拉油人十餘名到該店行刼刀傷店東之手并傷夥伴二人嗣經荷差訪獲刧匪兩名一名馬末年五十餘一名沙禮至本月初旬業已供認確鑿定以繯首之刑於十一日由荷官將該二人押赴刑傷如法驗命然則殺人行刼者可不以爲殷鑒哉

移花接木　○粤東某甲年逾不惑似續尙虛其妻鄭居甲營生於省恩賦小星之詩而未果爾曲巷狎游逢場作興亦時所不免近與新塡地天羅巷某院校書狎愛最深數月來雨意雲情不覺幾經朝暮矣不意春風幾度豆蔻胎含夜雨連番桃花子結校書言於甲曰猥蒙見愛妾幸有身若鴇母知之恐不免瓜熟卽摘而落之矣君將若何甲聞其言亦不知其爲己之種類否也然自計年將半百向鄉於嗣入思納妾亦未必其能徵蘭與否盍脫其籍歸置側室倘幸而生子猶勝於負以螟蛉以期式穀也卽許校書備價贖之校書曰此則妾所素願而君之惠也妾當爲君保重體爲幸而生子君適得一線之延妾亦母以子貴矣甲卽脫其籍而携之歸營小舂於省以居之香巢始定僅四越月之久卽居然生子弄之璋彌月設盛筵以宴親賓甲之伯叔心竊非之比之以牛易馬以呂易嬴不許其子入族而亂其宗其妻鄉居聞夫納妓作妾四月而生子醋意頓起心不能平乃製綠頭巾一頂親手刺繡並作手書於甲予彌月之日從鄉付出爲甲賀儀甲得之而怒擲其頭巾於地甲妻可謂惡作劇矣

文人輕薄　○京都文人每見人有過舉不但不爲隱諱多撰成對聯以相訕誚一對之成往往秀然巧妙機趣橫生殊足令人絕倒此亦輕薄之舉本年三場策題爲謄寫者所悞主司大意失於稽查以致自行檢舉則亦已矣不料竟有好事者製成匾額一方上書人皆生疎四字下有楹聯一對上聯云司徒託體姜嫄可憐簡狄慶凉當日虛徵鳥瑞下聯云拓跋建都統萬爲閩平城無落何年改作赫連王又越人譏其主司聯云殷禮不足徵已經如瞶如聾漫詡文章操玉尺周任有言曰難得恩科恩榜好變易趨金錢一聯裁對頗爲工穩雖文人輕薄之以不足爲訓亦可見人言之可畏也故特錄之博閱者一粲　錄天津時報

中國駐歐總領事府勸募山西賑捐第六十六次捐欵錄登　○暹羅萬和豐公局轉託李正盛松華興陳協順各大善士勸募三聘街潮籍士商捐助賑欵銀七百二十一元二角半內開

華商公局捐三百元　吳亮合　陳協順　各三十二元　李正盛　松華興　各卅元
萬成順　卅四元　錦源隆　二十元　福濟堂　十五元　余榮順　洪進順　陳源豐　陳熙和　曾錦記　林泰源　各捐洋銀十二元
無名氏　銀八元　永協隆　永和豐　陳順利　清香園　王裕泉　錫洽豐　施進豐　林源順　黃睿茂　瑞達泰　榮興順　榮裕號
永豐發　王順合　各六元　杜永泰來　銀五元　杜錦源　銀四元　陳錦豐　陳榮豐　余茂成　蔡莛源　黃炳興　蔡明合　蔡發興
杜之輝　王明泰　黃祥興　陳順源　程友源　沈錦灑　許泰隆　各三元　李成裕　二元四角　陳美盛　王雄至　新財發　窦生裕
陳新豐　各二元　黃雨興　林成發　陳昌各一元二角　陳福泉　吳之章　各一元　趙正身　宋榮捷　陳榮桂　李應吉　莊儒
歐明順　藍彩雲　謝善　各六角　李福壽　銀三角　王友通　一角半　又萬和豐公局轉託溫家駒　朱培英　黃煥章　鄧錫光
各大善士勸募客籍士商捐助銀四百廿七元內開　劉乾興　二百元　嚴振勝　陳維榮　朱豐初　十二元　徐子亭　廣源隆　朱培英
溫家駒　各銀十元　龍蓮寺衆　梧　黃煥章　黃李氏　源興泰　侯述其　熊仕樑　劉乾順　徐榮豐　黃耀宗　梁廣文　各六元
劉乾盛　捐銀五元　羅錦昌　齊福堂　各四元　龍福寺衆　隆　張元龍　周仕仁　無名氏　侯葉氏　侯錦康　廖元順　朱張氏
侯官福　張福昌　張義弟　各三元　曾玉祥　劉光宗　賴謙光　劉乾發　各二元　成便　鄒太清　黃葉氏　林樂平　黃裕德
馬靈定　徐炳桐　邢蔡氏　江守龍　邢童善　無名氏　榮華號　楊常潔　梁達宗　曾承英　陳存鳳　陳順盛　陳瓊彬　黃捷盛
葉廣興　曾其鵬　曾遠安　陳能記　謝錦璋　利鼎堯　李友信　陳爲興　余萬德　管裕隆　永生堂　彭鴻興　劉子澄　賴麗義
曾海源　有德師　林海生　劉永德　各一元

賑捐更政　○昨日所登暹羅元盛號高懿發金成利號張宗煌各捐銀一千兩其元盛號高懿發爲一名金成利號張宗煌爲一名因排印誤將人名字號分開下稱各一千兩竟成爲四千兩其實祇兩名各一千兩也合亟更正以符其實

尋子告白 ○啟者權吳姓字高逢子名協字雅藹廣東新會縣西村人父子在西貢朱篤埠營生光緒九年子阿協由埠同華妓家與娘張氏謂娶聯月旋於光緒十年二月對妻尋返朱篤埠父處貿易乃是年六月媳張氏產一子名社焯有書來言媳夫同弟處等語權聞而驚訝以子未有到歸必亡走他處因尋訪數載並無踪跡前數年媳氏到來尋夫寓於朱篤埠去歲七月鄉中接子阿協付妻其書備言在柔佛地方新埠內某金店僱工則權子托足似有下落惟柔佛之地窵遠未知子居何埠如有親朋及四方　君子查知權子阿協行蹤促令歸見父母妻子或帶同來西貢南和合權店處其水脚各費用一切送回外另謝花紅銀五十大元以報大德決不食言此訂是實再如汝阿協或在某埠不願返唐新埠到石叻牛車水普泰來戲班詢問余交山便恐或付信交該處亦可併此佈告

大清光緒十九年十月二十日　　西貢南和合吳阿權謹啟　佈

工部局告白 ○特此通知本坡諸業主等知悉現因大英一千八百九十四年所定全年各舖戶舖租及應捐之門稅凡諸店戶坐落新嘉坡本局界內者其清單業已列明現存在勞民申路本局寫字樓內除禮拜日外諸業主每日均可到來查閱而本局衆局員當於一千八百九十三年利通末二十號即華癸巳年十一月十三日禮拜三下午二點半鐘在本局寫字樓內坐候靜聽諸業主到來投訴所估之門稅其有中或未照平允之處然自是日以後即將該册停止收存作爲定局若諸業主有欲來訴所估門稅尚有未照平之處者允當在以上所定之日期衆局員會議之前投函先爲通知或至會議之期前來局內訴明均無不可茲特預行佈告俾衆咸知

大英一千八百九十三年拾一月廿一號　　工部局司理人波兀敕士承命謹啟

報窮司示 ○新嘉坡署報窮司赫　爲曉諭事照得本坡打石街長泰號陳藝業已報窮在案各色人等知悉如有與該號往來賬目未清者速將所欠之項攜來本署繳清了事各宜凜遵勿違　大清光緒十九年十月十六日　示

來稿照登 ○公啟者前者聯名製送施制府之銀屏當制府啟行之時尚未爲之收受茲欲於日間將屏寄往藏定於本月十七日禮拜五下午先將此屏擺出俾衆得同觀看　諸君前者曾有題捐此項緣金者請於是日下午四點半鐘至五點半鐘時　玉臨振興號余中憲第內一觀爲盼特此預聞

大清光緒十九年十月十六日　陳若錦　佘連城　吳夔甫　陳恭錫　陳翼雲　顏永成　林文慶　蔡德顯　王永祥　薛遜慶同啟

招承工料 ○啟者本公司有舖屋一間坐落小坡舊興寶得力即皇后街第八號門牌茲欲將該屋重修　諸君有欲承包此役之木料磚灰沙土及大小各工者請至本公司相商便得特此佈告　大英一千八百九十三年十一月廿三號　勞珍墨實密公司謹啟

鄺其照華英書籍地圖發售 ○啟者鄺容階司馬其照粵東人也華英文學俱備精深中外士人久經欽仰故屢爲國家信任厥功偉行於乾坤現有所著華英書籍地圖寄交本號發售茲將各書目列登如左　華英字典集成每部銀五元五角　英文成語字典集成每部銀六元　應酬寶笈每部銀二元　英語彙腋初集每部銀一元五角　英語彙腋二集每部銀二元　英學初階每部銀陸仔　鐫銅板地球五大洲全圖每幅裱起銀一元此各書統華英之文字譯中外之要談書中發明妙蘊畢筆難宣書中指示捷徑如師對語誠爲度世金針尋常寶筏不愧而爲百世師也業於鋼板刷印出售盛行華英各國中西人士莫不爭先快視稱爲有用之書亦皆領有英美各國牌照無論中外人翻刻必加稟究此佈

光緒十九年十月十六日　香港中環文裕堂　上海抛球場華彰號　舊金山大埠永豐號　星嘉坡源木街南興隆號　星報館同啟　冲

招人濟糞示 ○爲招承工役事照得本坡各藩館欲招人承充清糞之役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充此役者須至各藩館闌內將糞挑清抖將糞桶洗淨務期整潔而此役係承充十二個月爲期由一千八百九十四年然里月一號起算至欲承充此役者須於利心末月十五號即華十一月初八日以前入票投交總巡捕官署以憑揀擇如有欲知其詳細情形者可至總巡捕官署詢問可也各宜踴躍慎無觀望切切特示　大英一千八百九十三年十一月廿二號　示

承受聲明 ○啟者茲有近打水鴻毛丹埠原始創黃伯鑽　歐陽球　劉康晏　劉添　關相　張炳南共成六份開股造祥興隆號什貨生理今黃伯鑽歐陽球劉康晏劉添關相五人自行退股另圖別業即日數目清算全盤項與張炳南承受祥興隆名下欠到各行貨銀一概係張炳南担成支結自後生意興發亦係張炳南所得與退股份人無涉特此登明　光緒十九年十月十四日　承頂人張炳南謹啟　｜

退回原手 ○啟者余前承頂牛車水第一百五十三號門牌和安堂藥店係因原主劉艮材志欲別圖故招余承受業已登有告白佈明一切茲余已決意不承此店經將該店全盤生理交回原主劉艮材依舊營管所有該店之事一槪與余無涉至前者承頂之項亦經劉艮材如數交回此係兩相情願並無異言爰再登告白佈明以昭清楚此佈　大清光緒十九年拾月廿三日　[illegible]謹啟

發售

亞耶醫生藥水

life. It cures itching humors, and keeps the scalp cool, moist, and healthy. The base of Ayer's Hair Vigor is a refined and delicate fluid which does not soil or become rancid by exposure to the air, and which is as perfect a substitute for the oil supplied by nature, in youth and health, as modern chemistry can supply.

Ayer's Hair Vigor

PREPARED BY

Dr. J. C. AYER & CO., Lowell, Mass., U. S. A.

☞ Beware of cheap imitations. The name—Ayer—is prominent on the wrapper and is blown in the glass on the bottom of each of our bottles.

The Singapore Dispensary, Ltd., Sole Agents for The Straits.

澤髮藥水

此藥水善能生髮功効甚多用以搽髮中能使其髮不脫并常烏潤光澤不至有白頭之歎兼令頭皮不癢毛屑不生頂上清涼不受炎威所通是為澤髮藥中上品至此藥水樽上玻璃係作有本醫生名字而包頭亦列有本醫士之名庶免為魚珠所混現此藥寄在實得力境內係託星架坡藥房代售 諸君沽用祈至該藥房採買可也此佈

大英一千八百九十三年九月廿七號

英國醫生亞耶謹啟

銘謝靈丹 ○余祗粵偶染心氣痛症命在危急聞老城內龍藏街遂生堂藥局蔡卓山先生祖傳立止心氣痛丸當面見功全愈受謝限服二小丸果係立愈並無後患特誌數言 諸君或有染此症者不妨速試也此藥局每逢初三十七兩日敬送 甘露茶分文不受 始創鎗上戒洋烟丸每兩銀一錢八分每瓶銀二分 萬應午時茶每盒廿塊銀三分六厘 婦科調經種子蠟丸每大個銀五角中個銀二角半小丸另價并有各種蠟丸藥散花柳白濁檳紅等丸發行 倘欲辦貨照價九折立稅餞脚各客自理或問馬交街昌記代寄此佈

大清光緒十九年七月初三日 粵人百川通銀號劉安福敬題 叩

上海允章綢緞庄告白 ○啟者本號親督辦各省綢緞線庄蘇杭陵羅孫綢葛本織粵新金銀當綢滿漢朝冠紗緞絨領膠洲擅帽綢綾漢洲徐綾上海京洋諸物兼顧綉蟒袍朝裙晶級補服披袖帳眉綉張副門眉棹帷京庄各款碗帽漢口鴉片烟箱內烟吹風燈翻種之器均皆齊整此箱乃敝號新到而別他號未有此辦之際各款時樣古仔扇虎斑色烏毛扇本號各貨色色俱備欵欵新奇不能盡陳諸 紳商光顧者請移玉至實叻坡衣箱街門牌第四十二號連四十三號細認本庄字號招牌為記庶不致魚目混珠也謹佈

大清光緒十九年八月十三日 新嘉坡衣箱街允章綢庄謹啟 天

頂上旗標蜜酒

啟者本行現承英京達丁南禮蘿蜜酒公司託在本坡為之代理賣烟該公司之旗票蜜酒此酒業經致推究為第一上品其性清凉解毒飲之能令人心曠神怡誠蜜酒中之最佳此酒向由本公司代沽今叻地然罕直洋行暨各沽酒之店亦有寄賣 諸君有欲俗之者倘祈移玉前往選沽為盼端此佈 聞

英一千八百九十三年元月十七號 天

幕娘公司謹白

精理機器

J. LAWSON.

Consulting Engineer, Surveyor and Machinery Valuer.
MARINE CLUB.
Superintendent Engineer, S. S. Singapore.

啟者余素精於機器之學曾在英京考領機器司之職所有繪圖估覆及代理買賣火船並修理輪船火鑪等一切諸般機器莫不善為料理主顧不誤更能代 諸君查看輪船並督理製造各種機器等事 諸君光顧請移玉至土庫花園邊士弁士星荷蘭水公司樓上本寫字樓內面商便得端此佈聞

英一千八百九十三年元月七號

然羅寧謹白 天

名醫濟世 ○啟者本醫生藥醫數代歷在香港醫理各門諸症萬醫萬効今因去年六月十九日抵星嘉坡寓居在火車路吊橋頭水仙門第四十六號門牌銷 諸君患瘋者請移玉步專醫三十六種出面痲瘋紅雲疵瘡不論遠年輕重或宿娼誤染變瘋經驗不同祇到睇看立斷真假分症醫愈永不復發論痲瘋初起必定蛛絲耕面手足痲木蟲行蟻走身有死肉面起瘋團心驚肉跳週身疵塊此乃大瘋之根也一苗見此形必先早治遲則破爛縱有仙方亦難醫得全形也余業醫數代精究痲瘋一科未見五絕之形者可能為醫萬愈論大人患者多由宿娼誤染小童患痲豆因誤食毒物誤用冷冰滋身毒水不出內攻血脈日久發出便是瘋也亦有傳胎瘋由父母精血成形則難治矣書云有是症必有是藥只因前醫藥不對症焉能醫得全愈哉○擅醫眼科不論遠年瞽目有瞎眼者立能除去盲瞽者亦能鍼補○特究內外奇難雜症大小方脈不論遠年怪症服盡藥石無靈者爾到瞼看有無醫否可有良方醫理拿手全愈分文不受謝誠為濟世計也

大清光緒十九年元月初八日

善行堂廖廷鈞醫生敬 天

叻坡路頭豐泰號輪船開行日期

本號輪船往來各埠船期開列如左
在各埠往實叻日期　在實叻往
麻六甲每逢禮拜一五日下午四點
鐘開行　由麻六甲往英峩每逢禮
拜二六日中午十一點鐘開行　由
英峩往吉隆坡每逢禮拜二六日下
午六點鐘開行　由吉隆坡回實叻即
日　由吉隆坡回英峩每逢禮拜一
四日下午四點鐘開行　由英峩回
麻六甲每逢禮拜二五日上午十點
鐘開行　由麻六甲回實叻每逢禮
拜二五日下午四點鐘開行　另有
輪船在實叻往麻六甲吉隆坡實叻午
每逢禮拜五三點鐘開行特此佈聞
豐源號謹白

紅首爸仔標萬蘭地酒出售

啟者本公司所製之紅首爸仔標萬蘭地酒馳名已久乃在啟
開名號於英一千八百一十九年相傳至今已閱七十年之
久爾其酒銷行甚夥
十年方肯出而沽賣
故其熱氣經已全消
所以　諸君沽飲者
均深讚譽在歐洲一
帶各國之人無不喜
飲藏酒因其氣味清
香遠勝於他酒故也
是以本行特將此酒
遠銷各埠俾各處到
埠者均得沽飲者無
不各稱其美且有
與本號之品相合
宜　諸翁購辦所細
心辨認紅首爸仔及
上所列各標顯并有
本公司名號與英
日等字樣方可認是
真標目之混誤
為要

大英一千八百九十年十二月三號
新嘉坡呼嚕爾商標行啟

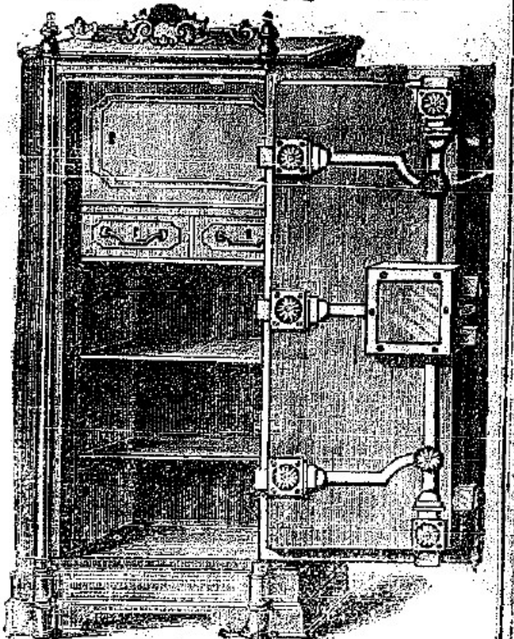
正金花標萬蘭池酒出售

啟者本公司所督辦正金花標萬蘭池酒久已馳名叻埠華人諸
君平均喜用之現已議定與本坡酒公司包銷以應各沽凡　諸
有欲沽者請至酒公司沽買便得如買數起以便配往外處者仍
可至本行沽買至此酒
製造之法
精妙異常
酒味甚清
以之藥醫
者皆為上
等之料係
無偽充之
與此酒者
在本坡沽
應甚最合
宜是價亦
甚廉諸路
翁沽用須
為留心辨
認以防魚
目之混圖一

新嘉坡　玉壺春呼嚕公司

以上所點各標知係本行不穀呼嚕華字者即為假貨幸勿爲之誤
買本行有厚望焉　現在市上假冒者甚多
大英一千八百八十九年十二月三號
新嘉坡呼嚕公司行啟

鐵櫃出售



啟者本行所售之鐵櫃係英國名
匠人所製　諸君購用無不稱其
妙計此櫃之大小共有五種而價發
最少亦在一百元以上而此櫃櫃乃
歐洲著名工匠所製物爲完善本坡
所有西人商賈人等皆均用欽生理
諸華商多向本行購買以爲貯銀之
用因本行所沽者均用頂上物料製
造而成不能能壯觀然且異常堅
固無論火燒盜劫均保無虞貨美價
廉莫此爲甚故諸君有欲購此櫃以
收藏重寶可至本行選擇是幸此佈
大英一千八百九十年元月四號
不穀呼嚕公司謹白
加珍目至哥公司謹啟

Printed and Published by SEE EWE LAY, at the "LAT PAU" Press, No. 21, Malacca Street, Singapore.

三品出售

啟者本行晉辦歐洲馳名三品洋酒
其酒係白頭欵式發售有年沽飲　諸者莫不
稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒
欵式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後　諸君沽
買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內
有小紙包頭計華字新嘉坡假明嘶也公司者
始無作若此字樣卽歸假冒請爲細認端此佈
聞　大英一千八百八十五年十二月十九號
明嘶也公司謹啟

烏密酒發賣

啟者本行向由英國晉辦各
種英酒來坡發售久已遐邇
馳名茲復由英新辦到鷹嚟
士斗雲字號之狗頭標烏密
酒到坡應市此酒香美異常
不惟飲之可口且能保養精
神調和血氣常飲令人不生
疾病誠酒國中上品也　諸
君光顧應細看以上所列之
狗頭標照不致誤且價甚相
宜倘　諸君有欲酤飲者請
至本行取用可也此佈
大英一千八百八十八年八
月十五號　明嘶也洋行啟

蜜酒發售

大英一千八百九十三年五月廿六號
大清光緒十九年四月十一日
引

啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出　諸君光顧祈爲細認免致有誤並聞有無恥之徒假冒本行鑑記
錄酒希圖目魚混珠最堪痛恨今本行
再行核定於酒樽木杦內加鐵烙標記
形以示分別倘　諸君有知有人假冒
到請本行報明卽謝花紅銀二百大元
經官訊定卽能給發斷不食言再此酒
不能販往
加勝吧　三寶壟　泗里末
望加錫　檳榔嶼　日裡等處其
他各埠均能運往並此佈　聞
明嘶也洋行謹啟　示

馳名鐵櫥發售

嘗思營生之道所最要者則備鐵櫥其次則備鐵櫥然必須有好者
此本行鐵櫥所以爲　諸翁之所共賞也啟者本行所賣之鐵櫥久已馳名於外
方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫥已有三十年之久其製甚
爲堅固保能避火且其匙鎖甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成
並無雜以木料且鐵櫥自舊至今均爲一式堅固並無
有優劣之分至於各櫥大小
不一而價值則約一百元至
四百元凡用之者可保其不
罹焚燒卽火災亦無所損本
行之鐵櫥實爲叻坡諸華商
所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘
諸君有惠顧者祈卽玉臨選購爲盼
大英一千八百八十九年十一月廿八號

明嘶也洋行謹啟　天

法國頂上蜂竇標萬鬱池酒出售

敬啟者茲本公司親由法國晉辦頂上
好萬鬱池酒來叻發售其酒清香濃郁
醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋
骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬鬱
池酒無有能出其右者誠佐饌中妙品
也至此酒係本公司一家沽出餘無別
家出售　諸君光顧請細認蜂竇標頭
爲記庶細辨香味方不致誤價甚相宜
倘有獨伶之癖者祈早至　惠臨沽買
是幸
大英一千八百八十八年六月二十號
大清光緒十四年五月十一日
明嘶也公司謹啟

英京電報　〇十八日英京發來電報云杞公現在下議院內答議員這士爾所問云我英海軍一事應候他日本閣將明年海軍支費之單呈出其中即有增設海軍戰船一項惟此戰船必須速爲裝造其勢不能再緩至於海軍一事我英務必力爲整頓令其强盛甲於天下方可保以無虞云蓋觀近來各電所言則英國亦有增兵之志噫何歐洲各國近來岌岌爲兵講武也如是耶

意國廷臣辭職　〇意京遞來信息言意國諸廷臣現已全班辭職至其所以然之故緣諸大臣等擬欲再增賦稅以添設水陸兵軍惟諸人多有違言謂諸廷臣等不能善於辦理而在廷濟濟以其志不行故遂聯行辭職也

巴城火耗　〇巴城遞來信息云有荷人某向在巴地設廠以製造烟火爲生乃其廠於前日不知何故忽然失愼諸工紛紛奔走多有被火所焚者中有二人因被火灼傷焦痛難堪爰自入於井中欲藉水氣以圖暫救不意入井之後火毒爲水所困以至直攻內腑此二人遂卒不能救藥未幾旋斃其餘諸人亦有爲火灼傷肢體者幸未入水故不至喪其生云

局紳辭任　〇昨閱叻報云本坡議政局紳陳若錦前經稟請求將其任開去此事已蒙麥制軍核准等由至於接其任者係爲何人則猶未得而悉也

鏡江大火　〇昨接澳門來信云本月初八晚澳地有大火爲災查失火之處係在營地街市之中由晚間七點餘鐘時即經失愼迨至夜色已闌火勢始經漸熄因查其失火之故緣該處承發縫衣店炊後誤遺火燼致兆焚如一時烈燄迷空延至其鄰某札作店亦遭速及於是火勢益熾焚燒各店不殊風捲殘雲查被災店戶以魚肉菜蔬等店爲多此外恐屬婦女住居因其地在市場故也災後即經葡官查勘計其被災店戶共至一百零一間猶幸未有傷人似此巨災亦澳地罕聞之事也

禁烟有志　〇昨接荷京來信云荷國禁烟會內諸人近日議論騷然大有欲與國家爲難之勢據謂荷屬印度各地承充鴉片餉碼之人不但並無欲人戒除痼癖之心並且多方設法欲使人多吸食以期餉豐利厚云云是以紛然欲起向國家力爭惟荷國有司前者業已迭經設法欲使其弊漸除所奈並無善章今聞國家擬籌備欵項十八萬四千盾之資欲在爪亞一帶將鴉片自行沽賣以冀其害漸少不至大爲生民之累云

海潮大漲　〇叻地爲瀕海之區每遇潮漲之時低陷之處多爲潦浸是爲常事然未有如十八日海潮之漲盛者是日午未之間潮流大漲較前倍甚以至叻中各處被浸者不可勝言如府署前後各街衣箱街中街賭間口漆木街馬交街及苑生巴虱等處直達武吉巴梭一帶道路多爲所浸其餘如東陵等地勢稍低之處更被淹浸不堪即以大坡馬路地勢之高而其道傍溝渠亦皆漲滿大有欲漫至街中之勢其尤甚者則金聲橋畔有某火礱亦遭浸及並有米石甚多被海潮滲壞其水係隨潮而漲初不知防以故無從爲之禦云夫是日並無雨點而叻中道路被浸竟至於斯是亦罕聞之事也

覓屍不得　〇十八日下午一點鐘有粵籍數人在實叻門海濱作泳嬉之遊詎有某甲見其入不見其出其同人有諳水性者入水求之竟不得其屍所在想已與波臣把臂同赴水晶宮深處矣

復我邦族　〇男女居室雖係人之大倫然亦必以其道得之斷未有貪其美色而斷髮改身失我本來面目者況如畫餅充飢弄成笑柄乎閩之永春人鄭某年二十餘住在小坡牛丹內挑布担爲生時往加東一帶喚賣與該處嘮拉油人名羽申者相識申曾向鄭云我有一女年已十六歲爾若肯入我籍貫即以女爲爾伉儷鄭涎其女之貌以爲奇緣竟於月之初十日將布担賤售攜其衣箱行李貿貿然去其族人詢之諉稱欲往他埠謀生鄭至羽申家即將髮辮剪去效其裝束居然一嘮拉油人居數日申又向鄭云爾須在我家盡心經營三年後始與女完婚鄭聞言之下竟如冷水澆背不覺嗒然若喪至是始知非我族類其心必異因與角口至十七日負氣而歸復我邦族仍改華裝惟是斷尾之雞羞見江東故老終日蒙頭護被不敢出門一步云

吐血路斃　〇閩之廈門港人陳生上年挈妻來叻住在衣箱街萬隆烟廊以挑賣雜貨爲生十八日下午四點携銅鐳二角白米五斤交與其妻并云要往某藥舖醫生處診視蓋陳生素有吐血之疾故也詎自出門後一夜不歸十九早忽傳陳生倒斃在該街寶興木器店前水溝內被巡差瞥見報知總差抬往醫生處剖驗其妻聞知赶到該處求請免驗而總差謂此乃國家規例不得俯准所請云

誤用舊牌　〇本坡豢狗之家例向國家領牌戴明號數固不得以張冠李戴混充也閩人莊霜住在淡申街獅干爾豢有韓盧一隻曾向工部領有圈牌不知何時遺失本十六日有打狗巡差名牛勝底巡到該處瞥見閩婦陳洪氏家所豢小狗項下有牌詢其何來答云係其幼子在路上拾得着該差云此牌乃六月前之物其號數係與莊霜所失之牌相符爾何得以此混充遂將陳洪氏逮案十七日經曼太守訊問陳洪氏供稱如前且云係初來叻不諳規例曼太守原情遂從輕判罰十元

忍心害理　〇瘾賭之爲害衆矣哉患屬男女犯賭大則蕩産亡身小亦廢時失業閩聞見見更僕難終無如有牧猪奴之癖者竟樂此不疲[illegible]李[illegible]爲妻[illegible]有一女今年七歲前日李氏往柔佛探親覓爾賭興勃發將其女押在

法屬邊防 ○海防法報言法國自近以海防一總處隔本邦有鞭長莫及之勢深恐一旦國家多難東方之國乘機襲取不可不先事預防故特命水師總督派水雷船兩艘往防駐守其水雷船會二艘已爲整備倘或有事即可禦敵除二艘則姑留閒置俟事急然後佈置聽候調遣并札飭越南東京經理總督會同海防總法員至郡絢總海察看沿海形勢建築炮臺以防敵軍闌入云一時旅處海防之法人得聞是耗咸欣欣色喜頌總統之能見遠大安不忘危焉

展期候訊 ○阿納商人沙逸諠勞勝爺傷俄籍猶太人俄伺之目一節已錄前報此案前經活太守原定在十八日審問茲恐據四十三號孟買巡差深究俄伺現在傷痕尚未痊愈以故活太守又展至本月廿三日始行提訊云

傷人判罰 ○前日本館曾登圖之詔安人林褚氏小被日本街被粵人朱元以磚拋傷頭額一案十七日林褚傷痕已愈由晏太守在醫院提至案前訊問各情晏太守謂朱元以細小之事動輒傷人殊屬兇惡遂判罰洋銀十盾無銀則監禁十四日云

情同行騙 ○有穆拉油人某甲由巴城來叻攜貨物往在什令柳謀其同籍人某乙處乙有一妹學已及笄綽約丰姿頗形婀娜甲見之不禁動綺念求匹之思時與接談爲乙所覺知甚可欺以其方也因謂之曰爾若不吝聘錢當以妾稼下家遂議明聘金一百三十元甲爲允諾先交洋銀大十元餘俟下船後再行奉送詎至十八晚乙乘甲出門時與其妹請機而逃後某甲四處訪尋而鴻飛冥冥無從尋覓不得已附輪返巴城噫如甲者素觀香澤遠失金貲本欲效鳳凰之雙飛竟依然孤鸞之獨處淸夜自問其將何以爲情耶而如某乙以妹身爲釣餌則固不足道矣

護政回轅 ○正任本坡華民政務司黎君前者因事假旋遺缺即由夏護政爲之代理已歷數月茲悉黎護政前日已假滿回轅二十日即經回署辦公矣用特錄聞以供衆覽

科名佳話 ○閩省林嶽谷茂才旭少年奮發薦采照人爲現任學政王宗師所賞識取入邑庠本科鄉試竟以第一人發解宗師代謝監臨當揭榜時唱到姓名甚爲欣慰蓋爲沉文肅公之孫婿資嘗聯姻葉年登第系瑞鄉生也又新貴聯寶瑄字仲己乃螺江陳子良封翁之五少君大少君寶琛官內閣學士大寶緒三寶璐俱官主事四寶琦爲名孝廉五即新貴上科以優貢遊邑庠孫少君懋鼎由部郎聯捷在翰苑閩中科甲之盛無出其右者他如兒弟同榜者則爲葉給諫大莊叔姪同年者則爲葉大華莊莊誠卓凌雲卓祖隆謝嵩岷劉廷賓劉灃至於縉紳世族雲路高騫則有郭遠堂中丞之少君傳昌林贊如太史之少君葆恒修文忠之會孫杞煥彝陳芝生司馬之少君信棠皆聯璧而去一時士論翕然歎衛叟翁之老眼無花也

新貴溺斃 ○粵東新科第十名舉人鄭君雲龍係肇慶府新興縣人出場之後在省小作勾留於八月下旬某日始買棹回鄉途次遇風遂遭溺斃而其家人猶未知也迨放榜之後報喜者紛紛而至而鄭君仍不見回家家人竊之來省訪尋始知其被溺處名雖登於虎榜身已葬蹤龍宮彼父母妻子聞之將何以爲情哉

渥荷恩綸 ○四川布政使龔仲遷方伯前拜出使大臣之命皇華望重中外同欽昨由北京來電報悉方伯於月之初四日榮覲 天顏奉 恩旨賞加侍郎銜以三品京堂候補派充出使英法義比國欽差大臣欽此行見折衝樽俎定能聯中西之好而增埠坫之光也

中國駐叻領事府勸募山西賑捐第六十七次捐款錄登 ○暹羅萬和豐公局轉託陳萬豐吳泰順陳泰源各大紳士勸募閩籍士商捐助賑款銀八百九十一元六角內開

新福隆銀四百元 陳豐年 何順安 各銀一百元 鄭榮吉 銀四十元 陳勝國 陳泰源 各廿四元 萬復利銀二十元 胡瑞茂 陳德昌 黃惠源 蔡長盛 許萬利 各銀十二元 無名氏 蘇承成 覃鴻圖 各銀十元 朱全吉 黃文生 陳溪泉 吳龍發 王文友 吳榮順 振隆號 各六元 王氏箸 同隆 錦美 各四元 張乃鋼 陳氏玉 林載來 義吉 陳變盛 陳萬源 新福記 各三元 陳萬美 孫 泉成 泰裕成 全發 承萬泰 陳瑞隆 戴盛發 順德堂 各二元 吳氏壽 銀六角

又託慕羅華籍各士商捐助銀四百零二元 鄭超灼 一百廿元 梁壽山 一百元 盧承祥 各六元 謝羅俊英 郭妹 各廿五元 張義順 王東興 各十五元 廣昌盛十二元 永安祥 萬生堂 各十元 致生八元 伍安 廣同興 廣恒盛 李聚盛 錦泰善 悅和 廣新隆 同和 各三元 何秩初二元

又託慕羅籍各士商捐助銀四百零九元內開 雲崇劉銀六十元 符和順 廿六元 蘇大昭 廿元 雲茂明 駱爵卿 林會通 符載徽 葉特華 王廷槐 潘子炯 林樹挺 曾志彬 符泰梁各十二元 李澤龍 七元二 李珍盛 允賢茂 于珍 寶盛 莊士祿 各六元 陳典琛 陳如典 邢如貴 邢德裕 吳建棠 陳日芳 林樹熙 林天福 雲崇詩 雲茂達 林錦盛 林信和 三合典記 綸盛合記 韓宣巽 韓准韓 馮思善 盧英煥 韓汝馨 韓福淮 朱文鵬 人和堂 潘鴻輝 蘇家書 [illegible]發盛 瑞和盛 元盛泉 符用珍 邢修爵 林天福 唐鳳和 王槐耀各三元 順興公司二元四角 盧芸文 雲逢定 林樹蘭各二元 林鴻佳 梁安富各一元八角 吳奇利 吳家祥 王槐琦

[illegible]各一元七角 [illegible] 王田星 [illegible] 韓鳳[illegible]各[illegible]元

各欵新巧麵飽出售 ○啟者本號所製麵飽久已馳名遠近其麵係照奥國都城新式甚爲可口計有牛乳麵飽及白麵飽赤麵飽數種色色俱佳不能盡述向爲該埠西人所稱羨 茲者如有欲購者可以到來通知即當如期送交并無貽悞并常有製備之雪糕出賣 諸君請顧請即 玉臨小坡域多利亞街門牌第六號英國女醫生本號內相商便得特此佈告

大清光緒十九年十月廿一日 厚蘇[illegible]謹啟

覽演氣球 ○啟者本氣球師二人現擬約定於西十二月二號即華十一月廿六日禮拜六下午在東陵營房曠地中間演昇球之技准於是日三點半鐘即將該球入氣至四點半鐘其爲昇[illegible]本球師兩人乘搁是技所演之球固與別家迥殊故昇至六千[illegible]而出所奇妙實合觀者目不暇給咸爲之怡然亦極海外之奇觀也諸君有興尚希移玉以飽眼福幸勿失此機緣并將價目開列於後

每人入觀收銀一元童子半價此佈 大英一千八百九十三年十一月廿八號 然士勝謹啟

承頂聲明 ○啟者牛車水大馬路第二百一十三號門牌和安堂藥店向係劉艮村創設茲劉艮材已決意另圖別業經將該店全盤頂與麗安堂合記鄧秀忠 鄧緝鏊 葉興記 葉華柱諸人承受業已交易清楚任從改號開張日後本店生理盈虧概與劉艮材無涉而劉艮材與各寶號所有揭借會項概爲經手是問不干本店之事先此聲明免滋後論

大清光緒十九年拾月廿一日 承頂人麗安堂合記鄧秀忠鄧緝鏊葉興記葉華柱同啟

尋子告白 ◎啟者僕吳姓字高逢子名協字雅儒廣東新會縣西村人父子在西貢朱篤埠營生光緒九年子阿協由埠回粵娶媳張氏團聚數月旋於光緒十年二月對妻言返朱篤埠貿易乃是年六月媳張氏產一子名計焯有書來言如夫同余處寄語稱國南驚駭以子未有到鋪必亡走他處因尋訪數載並無踪跡前數年媳氏到來尋夫寓於朱篤埠去歲七月鄉中接子阿協付妻其書備言在柔佛埠新埠內某金店僱工則權予托足似有下落雖柔佛之地甚遠未知予居何埠如有親朋及西方君子查知權予阿協行蹤促令歸見父母妻子或帶同來西貢南和合權店處其水腳各費用一切送回外另謝花紅銀五十大元以舉大德決不食言此訂是實再如汝阿協或在某埠不願返唐祈即到石叻牛車水昔泰來號研詢問余家山便悉或付信交該處亦可俾此佈告

大清光緒十九年十月二十日 西貢南和合吳阿權謹啟

緝捕司示 ◎新嘉坡署緝捕司赫 爲曉諭事照得本坡打石街長泰號陳藝棠業已經窮在案各色人等知悉如有與該號往來賬目未清者速將所欠之項帶來本署繳清了事各宜凜遵勿違 示

大清光緒十九年十一月十六日

來稿照登 ○公啟者前者聯名製送施制府之銀屏當制府啟行之時尚未爲之收受茲於日間將屏寄往請定於本月十七日禮拜五下午先將此屏擺出俾衆得閱觀看 諸君前者曾有題捐此者緣金者請於是日下午四點半鐘至五點半鐘時 玉臨振興號余中憲第內一觀爲將特此預聞

大清光緒十九年十月十六日 陳若錦 佘連城 吳變甫 陳恭錫 陳翼雲 顏永成 林文慶 陳德順 王永祥 薛中璧同啟

招承工料 ○啟者本公司有舊屋一間坐落小坡舊皇后街第八號門牌茲欲將該屋重修 諸君有欲承包此役之木料磚灰沙土及大小各工者請至本公司相商便得特此佈告 大英一千八百九十三年十一月廿三號 勞[illegible]公司謹啟

華英書籍地圖發售 ○啟者鄧若階司馬其籍粵東人也華英文學俱精諳練中外士人久經欽仰故屢爲國家信任厥功偉行於乾坤現有新著華英書籍地圖寄交本號發售茲將各書目列登如左 華英字典彙成每部銀五元五角 英文成語字典彙成每部銀六元 英語彙腋初集每部銀一元五角 英語彙腋二集每部銀二元 英學初階每部銀[illegible] 鑄鋼模鑄球五大洲全圖每幅裱起銀一元此各書統華英之文字譯中外之要談書中發明妙蘊與算學指示捷徑如師對語誠爲度世金針書津寶筏不愧爲百世師也兼於鑄板刷印出售感荷華英各國中西人士莫不爭先快覩稱爲有用之書亦皆領有英各國牌照稱論中外人翻刻必加稟究此佈

光緒十九年十月十六日 香港中環文裕堂 上海拋球場萃彰號 舊金山大埠永興號 星嘉坡漆木街南興隆號 星羅鎮同啟

招人清糞示 ○爲招承工役事照得本坡各喜館欲招人承充清糞之役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充此役者須至各喜館關內將糞挑清并將糞桶洗淨務期乾潔爲此役係承充十二個月爲期由一千八百九十四年正月[illegible]須於利必末月十五號即華十一月初八日以前入稟投交總巡捕官署以憑揀擇如有[illegible]